# کِی ٹو NYC

# تفریح

اگر آپ داخلی تفریحی NYC بزنس یا غیر منافع بخش تنظیم چلا رہے ہیں، تو سٹی آف نیو یارک نے نئی شرائط جاری کی ہیں اور تعمیل میں مدد کے لیے آپ کو ٹولز فراہم کیے ہیں:

- میئر کا ایگزیکٹیو فرمان
- متواتر پوچھے گئے سوالات
- علامتی اشارے
- شہر کا منظور شدہ نفاذ کے پروٹوکول کا ٹمپلیٹ
- بزنسز کے لیے یکساں نفاذ پر رہنمائی

آپ تعمیل کر رہے ہیں، اور اپنے ملازمین اور معاونین کو تحفظ دے رہے ہیں، اس بات کو یقینی بنانے کے لئے "کِی ٹو NYC" ویب سائٹ پر شرائط کی مکمل فہرست دیکھیں۔

---

بزنسز اور غیر منافع بخش تنظیموں کے لیے ایسے بہت سے طریقے ہیں جو "کِی ٹو NYC" کا نفاذ کرتے ہیں۔ کچھ مثالیں درج ذیل ہیں۔ یہ درکار نہیں ہیں۔ ان مثالوں کا مقصد آپ کو اس بات کا تعین کرنے میں مدد فراہم کرنا ہے کہ "کِی ٹو NYC" کا نفاذ کرنے کا بہترین اور آسان ترین طریقہ کون سا ہے جو آپ کے بزنس یا غیر منافع بخش تنظیم کے لیے کارآمد ہو۔

اضافی معلومات یا سوالات کے لیے، براہ کرم ڈپارٹمنٹ آف سمال بزنس سروسز کی درج ذیل ہاٹ لائن پر کال کریں:
888-SBS-4NYC (888-727-4692).

NYC

# اپنے منصوبے کو عملی جامہ پہنائیں

- ✓ اپنے عوامی اوقاتِ کار کے دوران عملے کا رکن (اراکین) متعین کریں جو داخلی دروازے (دروازوں) پر ویکسینیشن کا ثبوت اور ID کی پڑتال کرنے کے لیے ذمہ دار ہوں
- ✓ اپنے ملازمین کو واضح طور پر اپنے نفاذ کے پروٹوکول سے آگاہ کریں، تاکہ آپ کی ٹیم میں موجود ہر کوئی اس پر عمل کر سکے
- ✓ **یہاں** پر عملے کو کی ٹو NYC کی ویڈیو دکھائیں، تاکہ معاونین کے ساتھ تنازعات کو حل کرنے میں بہترین کاوشوں کو نمایاں کیا جا سکے
- ✓ اپنے نفاذ کے پروٹوکول کی متعدد نقول پرنٹ کریں اور انہیں اپنے ادارے میں آسان رسائی کے لیے مناسب جگہ پر رکھیں
- ✓ اپنی ویب سائٹ، اپنے آن لائن ٹکٹنگ کے پلیٹ فارم (فارمز)، اور معاونین کو بھیجی جانے والی ای میلز میں "کی ٹو NYC" کے بارے میں زبان کو شامل کرنے پر غور کریں تاکہ معاونین کو تیار اور باخبر حالت میں آنے میں مدد ملے

# جانیے کہ کن چیزوں کی پڑتال کرنی ہے

- ✓ ان طریقوں کی ایک مکمل فہرست پرنٹ کریں جن میں معاونین ویکسینیشن کا ثبوت اور ID کے وافر فارمز پیش کر سکیں، تاکہ یقینی بنایا جا سکے کہ آپ کے عملے کے پاس پڑتال کرنے والی چیزوں کا مختصر ہدایت نامہ موجود ہے
  **پرو تجویز**: افراد اپنے فون پر تصویر کے ذریعے اپنی IDs کی نقول بھی دکھا سکتے ہیں
- ✓ اپنے عملے سے ایک ہی وقت میں درکار تمام معلومات کے لیے سوال کریں، جیسے کہ "سٹی آف نیو یارک نے ایک نئی داخلی ڈائننگ کی ویکسینیشن پالیسی کا نفاذ کیا ہے۔ کیا میں آپ کی تصویری ID اور ویکسینیشن کا ثبوت دونوں چیزیں دیکھ سکتا/سکتی ہوں؟"
- ✓ عملے کو درج ذیل سوال پوچھنے کی ترغیب دیں: "کیا آپ کے پاس NYC COVID Safe یا Excelsior Pass جیسی کوئی ایپ ہے" کہ جس میں آپ مجھے اپنی ویکسینیشن کا ثبوت دکھا سکیں؟
  **پرو تجویز**: iPhone صارفین کے لیے، اسے ان کے Apple والیٹ میں محفوظ کیا جا سکتا ہے

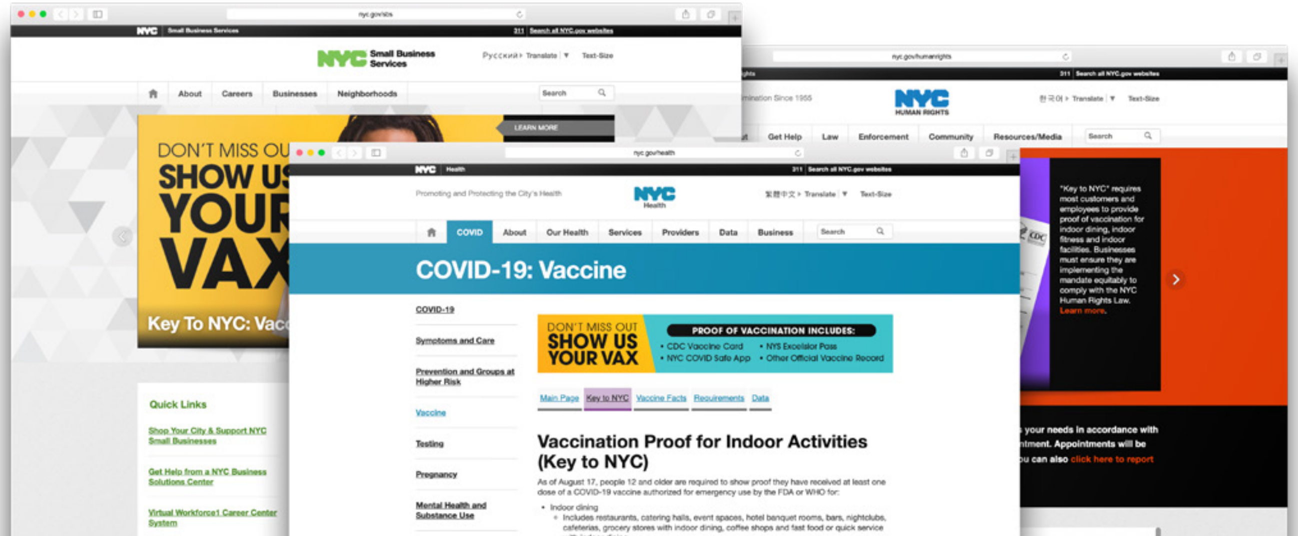
### تمام آفیشل ویکسین ریکارڈز پر شامل کردہ فیلڈز:

- پہلا نام اور آخری نام
- تاریخ پیدائش
- ویکسین پراڈکٹ کا نام
- صرف FDA یا WHO کی جانب سے تصدیق شدہ ویکسینز ہی قابل قبول ہیں (مثلاً: Moderna یا Sinopharm)
- لاٹ نمبر* (نوٹ: ہو سکتا ہے کہ دیگر ممالک کے کچھ آفیشل کارڈز پر لاٹ نمبر شامل نہ ہو)
- انتظام کردہ تاریخ (تاریخیں)
- وہ جگہ جہاں ویکسین کا انتظام کیا گیا تھا یا وہ شخص جس نے ویکسین کا انتظام کیا۔ امریکہ سے باہر سے ویکسین لگوانے والے افراد کے لیے، پیدائش کا ملک اس سائٹ پر درج فہرست کیا جا سکتا ہے جہاں ویکسین کا انتظام کیا گیا تھا۔

## چیزوں کو چلاتے رہیں

- ✓ مصروف ترین اوقات کے دوران جب معاونین آپ کے مرکزی دروازے پر اکٹھے ہو جائیں تو ویکسینیشن کی پڑتالوں کے ثبوت کے لیے متعدد ملازمین کو شامل ہونے کے لیے تیار کریں
- ✓ اگر معاونین ویکسینیشن کی پڑتال کے ثبوت کا انتظار کرتے ہوئے اکٹھے ہو جائیں، تو اپنے مرکزی دروازے پر ہجوم پر قابو پانے کا نظام بنا کر رکھیں، جیسے کہ واضح طور پر کھینچی گئی لکیر۔
- ✓ اپنے عملے سے سوالات پوچھنے سے پہلے معاونین کو شہر کے فرمان کے بارے میں پڑھنے کی ترغیب دینے کے لیے "کِی ٹو NYC" کو واضح طور پر ڈسپلے کریں

## جانیے کہ مدد کے لیے کہاں جانا ہے

شہر کے وسائل استعمال کریں جنہیں راستے کے ہر قدم پر آپ کے مدد کے لیے ڈیزائن کیا گیا ہے:

- ✓ مطلوبہ علامتی اشارے، اکثر پوچھے گئے سوالات، اور نفاذ کے لیے ٹمپلیٹ کی نقول کے لیے **کِی ٹو NYC ویب سائٹ** ملاحظہ کریں
- ✓ فنانسنگ اور ہائرنگ میں مفت مدد تک رسائی جیسے دیگر کاروباری وسائل پر معلومات کے لیے **SBS ویب سائٹ** ملاحظہ کریں
- ✓ مناسب رہائشوں اور یکساں نفاذ کے بارے میں معلومات کے لیے **CCHR کی ویب سائٹ** ملاحظہ کریں
- ✓ اپنے/اپنے کاروبار کے نزدیک ویکسینیشن سائٹ تلاش کرنے کے لیے، **nyc.gov/vaccinefinder** پر جائیں
- ✓ اگر عملے کے خیال میں وہ ویکسینیشن کا دھوکہ دہی پر مبنی ثبوت ملاحظہ کر رہے ہیں – تو بحث مت کریں! عملے کو 311 یا 829-7226 -833) 833-VAX-SCAM) پر کال کر کے، **STOPVAXFRAUD@health.ny.gov**، پر محکمہ صحت کو ای میل کر کے، یا ایک **شکایت کا فارم** فائل کر کے رپورٹ کرنے کی ترغیب دیں۔